Porównanie tłumaczeń Łukasza 12:50

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| **Przekład** | **Rodzaj** | **Nazwa** | **Treść** |
| TRO16+ | Przekład interlinearny | Interlinearny Przekład Textus Receptus Oblubienicy | Zanurzeniem zaś mam zostać zanurzony i jak jestem przynaglony aż do kiedy zostałoby dokonane |
| PBD | Przekład dosłowny | EIB Przekład dosłowny | W chrzcie\* mam być zanurzony i jak jestem udręczony,\*\* póki się to nie dopełni.[[1]](#footnote-2)1)[[2]](#footnote-3)2) |
| PBPW | Przekład dosłowny | Nowy Testament Popowski-Wojciechowski | Chrztem zaś mam zostać zanurzony i jak jestem dręczony, aż do tego (czasu gdy) dokonany zostanie. |
| TRO | Przekład dosłowny | Textus Receptus Oblubienicy | Zanurzeniem zaś mam zostać zanurzony i jak jestem przynaglony aż do kiedy zostałoby dokonane |

1. 1) <x>480 10:38</x> [↑](#footnote-ref-2)
2. 2) <x>470 26:38</x>; <x>500 12:27</x> [↑](#footnote-ref-3)